

National Library

Biblioteca Nacional

<https://www.bn.gov.br/>

Fundação Biblioteca Nacional - Av. Rio Branco 219 - Rio de Janeiro, RJ20040-008
Brasil

Cartography

• **1718**

BELLIN, Jacques Nicolas.

Map of the City and Port of Macao.

[Plan de la Ville et du Port de Macao]

[Paris]: Diderot?, 1748.

Cartografia: ARC.010,03,037

PLAN DE LA VILLE ET DU PORT DE MACAO.

Par N.B. Ing^e de la Marne.

Echelle de 2400 Toises

300 600 1200 2400 Toises



Tome V. N° 17.

National Library

Biblioteca Nacional

<https://www.bn.gov.br/>

Fundação Biblioteca Nacional - Av. Rio Branco 219 - Rio de Janeiro, RJ20040-008
Brasil

Manuscripts

- **1589, March 24 – Lisbon**

Official Letter of the King, Philip I, to the Archbishop of Goa on the arrests made during the visit of the Holy Office of the Inquisition to Macao.

[Ofício do rei, Filipe I, ao arcebispo de Goa sobre as prisões feitas durante a visitação do Santo Ofício a Macau. Lisboa, 24/03/1589.]

[Ms.; Portuguese, 2 fls.]

Manuscritos, 25, 1, 003, n°.068

- **1627, March 31 – Lisbon**

Official Letter from the Bishop General-Inquisitor of Portugal to the Holy Office of Goa informing that all the ships that left this state in the year 1626 had shipwrecked, and ordering to inquire if there are ministers of this Holy Office giving advice and opinions in writing, which is forbidden, and that the dissensions that occurred in the city of Macao must be resolved by the ordinary.

[Ofício do bispo inquisidor geral de Portugal ao Santo Ofício de Goa informando que todas as naus que partiram deste Estado no ano de 1626 naufragaram, e ordenando que se procure saber se existem ministros deste Santo Ofício dando conselhos e pareceres por escrito, o que é proibido, e que as dissensões que houve na cidade de Macau sejam resolvidas pelos ordinários. Lisboa, 31/03/1627.]

[Ms.; Portuguese, 4 fls.]

Manuscritos, 25, 1, 003, nº239

- **1643, December 29 – Lisbon**

Letters of the Portuguese Inquisition for the director of Macau College requesting his intervention to solve the frictions between father Gaspar Luiz and the governor of the Macau dioceses father Bento de Cristo.

[Cartas enviadas ao diretor do Colégio de Macau, Gaspar do Amaral sobre os atritos entre o padre Gaspar Luiz e o governador da China, Bento de Cristo. Lisboa, 29/12/1643.]

[Ms.; Portuguese, 2 fls.]

Manuscritos, 25,01,004 nº106

276

Ora das cartas v. S. M. qd. para em direcção
P. a China em 29 de Dezembro d. 1643.

M. Goppardimaro
R. de Megui à Macao.



106

Prescrito d'U. m. p. por sua d'leit. Fratto Ton. d. Sum
Religioso qd. vejo em sua comp. servas em 25. 30. & 31. de
q. do anno de 1642 com os papéis que cada dia deles
acusaçao; p'los quais q'por outras vias me custou das
controversias desavenços qd. alij se mouerao entre o D.
Gaspar Líez, continuaraõ por V.P. como com planos
dos off., e o Gouvernador do Eee. Segue resumido
o d'leito sentimento, por q. mai' abnegada e' Nos
fica qd. Terra e' mai' vizinha ast. inf'is bono
mai' deduc procurar a Vizão e' confirmida de
entre os Ministros da Igreja, e cular os scandalos
q. deponem de contrario, etão perzados como fo-
rão oppostos.

Alema resoluçao sobre esta Mat. entendera V.D.
dos Inquisidores do Gov. Sem capo d'V.P. amba'
pende a Comissão dos off., com esta se haja por
adverrido qd. no particular d'addit qd. differenças
& controvérsias se não innoce causa algua' di-
ctado em qd. tempo co tempo d'V.P. mediu
contadot, por q. para este effito se expon-
euogada a Comissão, ficando em seu vigor
para o Mai' se os foy. q. n'ab' ouuerem possam
a outher. Anty como q. não ouuerão qd.
acord. qd. tais controvérsias se encomendo que

haja entre V.L. & Gouvernador a conformidade
união Samor que haja entre os Vassalos
(o s. M. g. & principado. nos administrabas
justica). E mandas que obrigueis minha incar-
regado aly os Ministros do S. I. faço aquela
a V.L com maior gozo por d'El Rey Nostro como sao
dele daquela das de Jesus Vassalos me encarregado
per hinc' orden particular com aquela V.L. Se
dive em tudo confirmar. como o gerba deles orden
DD C.J.

*Dr. D. Bernardo Braga
Gouvernador de D. Afonso.*

Recibiu a carta de V.L. li. 86 leg. 6º. 6º anno de 1842.
ocorreby perador Francisco Pinto Ferreira
com todos os paperis & a acompanhadas, pello
quey por outras vias me constava das controvérsias &
desavenças q' aby se offuscas' entre V.L. como Gouver.
do S. I. & o P. Gaspar Lacerda Comp. do S. I. seu suc-
cessor Gaspar de Macedo como Comandante do S. I.
d'quei euc grandeiss. sentiment. porq' quanto
mai a longeada d'essa sua pátria emai vi-
zinha aos Imp'rs tanto mai se deve procurar
a uniao & conformidade & entre os ministros da
Igreja & cuias operandas q' se fizessem li com
barrio.

A 15 feira respondei sobre esta mat. entendi das
V.L. d'ri. 87 leg. 7º. das q' d'Goa aquela reunião
mai com os primiros Noss. Por hora se tiveria
q'fa de V.L. ter entendido q' recebi os paperis q' quei
q'fim q' marci o P. q' entretanto se havia monou cosa

247

sousa algua, se V.L. acha que o Governo, anspasmo
se nada ouver a postado haja entre N.D. e o Comissario
dos Espos. a conformidade, Uniao e amor q'hi jubb.
se ahi entre os Vassalos de S.M. q'hi jubb principal
mt. Nosq' administracio p'lo. D'aply o ordem avt.
Goppard Marat. *L. C. G.*

248
D. L. K. P. Comissario dos Espos.
Gouverador da C. N. Macchina.



Uma carta q'be anno recetida fui q'c. do Gov. de Macchina
sou q' para q'uitar as differencias q' No. 1642. se Mo
veras Neq' q'ciade entre o Comissario dos Espos. e o Dr. q'
dei. Val. M. enviado a esta q'z q'fz. Repostas as
ordens q' Comiss. com instrucoes particular de
como havia de proceder q' q'ciada mat. E q'ello
mai q' des me auisar fez com grande compahia
q' q'bara agora tudo quieto & composto como convem
ao servico d' S. M. Mais oferecendo q' 26 de
Maio em direitura a q'le Port. Me pareceu encor
regar a S.M. perq' q' p'secur a justica em cada
com as ordens q' tem des q'fz. sem exceder humpont
Sua comissao perq' fazendo off. q' acatbarao os
espendidos q' causaraos os inquietados q' q'ciada
se conservara a conformidade, amos, reunias
q'hi jubb, c.s. q'no. que q' haja entre os vassalos
principalmt. nos q' administracao jubb, o que
velorno a enciondar comoda a m'banha
deste docu. q'p'g' ha che flouta off. q'
nosq' q'. *L. C. G.*

Concord com o Registado (cont.)
Frigobrhe

- **1644**

Order that His Majesty [King D. João IV] sent to the Inquisitors of Goa not to send religious as commissioners to the city of Macao, leaving the position to one of the three dignitaries of the bishopric of Goa.

[Ordem que Sua Majestade mandou aos inquisidores de Goa para que não enviassem religiosos como comissários à cidade de Macau, cabendo os cargos a uma das três dignidades do bispado de Goa Lisboa, 1644.]

[Ms.; Portuguese, 2 fls.]

Manuscritos, 25, 01, 005, nº 074

• **1644, April 9 – Lisbon**

Official Letter from the General-Inquisitor of Portugal to the Inquisition of Goa replacing Jorge Seco de Macedo, on the provision for Domingos Heitor, solving problems between Gaspar Luiz, commissioner in Macao, and Bento de Cristo, governor of the bishopric of Macao, of the conflict of interests with the Jesuits and of the restructuring of the post of Commissar of the Crusade, among other subjects.

[Ofício do Inquisidor Geral de Portugal à Inquisição de Goa tratando da substituição de Jorge Seco de Macedo, da provisão para Domingos Heitor, da resolução dos problemas entre Gaspar Luiz, comissário em Macau, e Bento de Cristo, governador do bispado de Macau, do conflito de interesses com os jesuítas e da reestruturação do cargo de comissário da Cruzada, entre outros assuntos. Lisboa, 09/04/1644.]

[Ms.; Portuguese, 4 fls.]

Manuscritos, 25, 01, 004, nº104

• **1650, March 12 – Lisbon**

Official Letter from the General Council of the Holy Office of Portugal to the Inquisition of Goa dealing with personal appointments, dispatched personnel, House of Dispatch, expenses of the Inquisition, the role of the Inquisition Bureau, the election of the deputies and the Commissioners of Macao, on the accommodation of prisoners, on the prohibition of attending the gentile ceremonies of the cases judged by the Bureau, and on the commission of special cases, among other matters.

[Ofício do Conselho Geral do Santo Ofício de Portugal à Inquisição de Goa tratando da nomeação pessoal, dos processos das pessoas despachadas, da obra da Casa do Despacho, das despesas da Inquisição, do papel que deve exercer a Mesa dessa Inquisição, da eleição dos deputados e dos comissários de Macau, sobre a acomodação dos presos, da proibição em assistir as cerimónias gentílicas dos processos julgados pela Mesa, sobre a comissão das causas particulares, entre outros assuntos. Lisboa, 12/04/1650.]

[Ms.; Portuguese, 4 fls.]

Manuscritos, 25, 01, 006, nº001

- **1671, January 16 – Lisbon**

Royal letter from the Portuguese King D. João IV to the Inquisition Tribunal in Goa requesting a governor for Macau dioceses that could serve as Inquisition Commissar.

Carta régia de D. João IV ao Conselho do Tribunal da Inquisição de Goa solicitando um administrador para a diocese de Macau que pudesse servir como comissário da Inquisição. Lisboa, 16/01/1671.]

[Ms.; Portuguese, 1 fl.]

Manuscritos, 25,01,006 nº270

- **1705, May 7 – Goa**

Resolution taken with the assistance of His Majesty's judges on the privileges of the Holy Office's relatives, assistants in the city of Macao.

[Resolução que se tomou com assistência dos desembargadores de Sua Majestade sobre os privilégios dos familiares do Santo Ofício, assistentes na cidade de Macau. Goa, 07/05/1705.]

[Ms.; Portuguese, 2 fls.]

Manuscritos, 25, 01, 005, nº153-154

• **1709, August 2 – Macau**

Official Letter of the Commissary of the Holy Office of the Inquisition in Macao requesting the application of the Interdict as an ecclesiastical penalty against heretics and the prohibition of the use of certain goods and access to sacred places and recalling the use of censorship against certain works.

[Ofício do Comissário do Santo Ofício da Inquisição em Macau pedindo a aplicação do Interdito como pena eclesiástica contra os heréticos e a proibição do uso de alguns bens e do acesso de lugares sagrados, e lembrando o uso da censura contra certas obras. Macau, 02/08/1709.]

[Ms.; Portuguese, 1 fl.]

Manuscritos, 25, 01, 008, nº212

• **1717-1718**

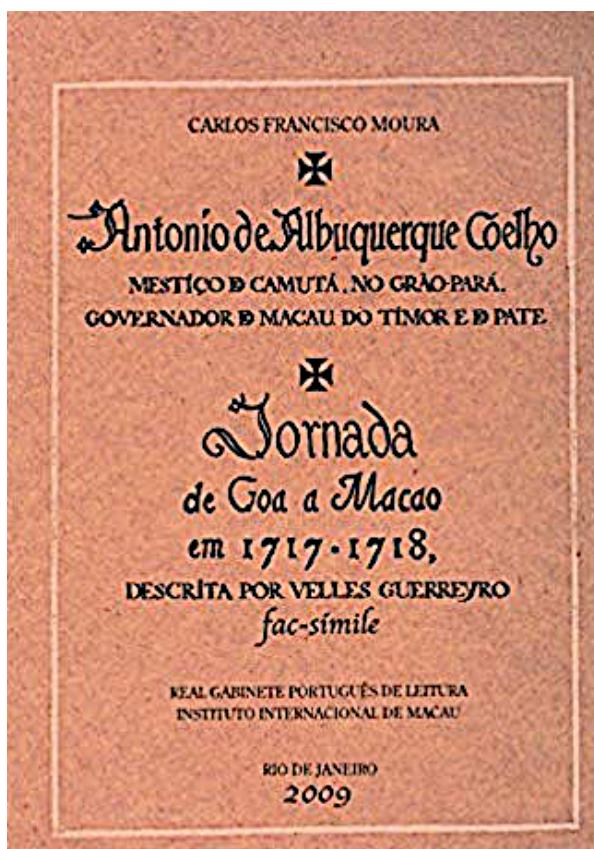
COELHO, António Albuquerque

Journey from Goa to Macao in 1717-1718.

[Jornada de Goa a Macao em 1717-1718.]

Manuscritos, IMP 22,3,28

[Fac-simile edition: GUERREIRO, João Tavares de Velez & MOURA, Carlos Francisco (eds.). *Antonio De Albuquerque Coelho, Mestiço De Camutá, No Grão-pará, Governador De Macau, Do Timor E De Pate, Jornada De Goa a Macao Em 1717-1718, Descrita Por Velles Guerreyro.* Rio de Janeiro: Real Gabinete Português de Leitura – Instituto Internacional de Macau, 2009]



• **1729, September 16 – Lisbon**

Official Letter from the General Council of the Holy Office of Portugal to the Inquisition of Goa ordering that in cases similar to António Leite, who was arrested and granted a letter of insurance, proceed according to the rules and give part to the viceroy of the suspension of the prosecutor Manuel da Silva Sintrão and, instead, Father Caetano de São José should be admitted, referring to the expenses with paper and wax of the case between the Commissioner of Macao and the vicar of that bishopric.

[Ofício do Conselho Geral do Santo Ofício de Portugal à Inquisição de Goa ordenando que em casos semelhantes ao de António Leite, que foi preso e lhe foi concedida uma carta de seguro, se proceda segundo o regimento e se dê parte ao vice-rei da suspensão do promotor Manuel da Silva Sintrão e, em seu lugar, se admita o padre Caetano de São José, tratando-se das despesas com papel e cera do caso entre o comissário de Macau e o vigário daquele bispado.
Lisboa, 16/09/1729.]

[Ms.; Portuguese, 16 fls.]

Manuscritos, 25, 1, 007, nº021-024

- **1734, March 26 – Lisbon**

Official Letter from the General Council of the Holy Office of Portugal to the Inquisition of Goa ordering that the Commissioner of Macau, Father Manoel de Queirós Pereira, must be suspended for being unworthy of his position.

[Ofício Conselho Geral do Santo Ofício de Portugal à Inquisição de Goa ordenando que o comissário de Macau, padre Manoel de Queirós Pereira, seja suspenso por ser indigno de seu cargo. Lisboa, 26/03/1734.]

[Ms.; Portuguese, 8 fls.]

Manuscritos, 25, 1, 007, nº045-047

- **1774, March 18 – Macau**

Order of Alexandre da Silva Pedrosa Guimarães, bishop of Macao, so that all ecclesiastics may take the oaths determined in the bulls in the space of six months in order to avoid further abuses against bulls and decrees.

[Ordem de Alexandre da Silva Pedrosa Guimarães, bispo de Macau, para que todos os eclesiásticos prestem os juramentos determinados nas bulas no espaço de seis meses para se evitar mais abusos contra as bulas e decretos. Macau, Colégio de São José, 18/[03]/1774.]

[Ms.; Portuguese, 17 pp.]

Manuscritos, I-32, 34, 025

- **1791, February 2 – Lisbon**

Information written by Martinho de Melo e Castro, Portuguese Secretary of State for the Navy and Overseas, on a representation received from the Bishop of Macau inquiring about the Portuguese Patronage rights in China.

[Informação escrita por Martinho de Melo e Castro, Secretário de Estado da Marinha e do Ultramar, sobre a representação recebida do bispo de Macau em que inquiria sobre os direitos do padroado português na China Lisboa (Ajuda), 21/02/1791.]

[Ms.; Portuguese, 3 pp.]

Manuscritos, I-32,28,022

• **1802, March 27 – Lisbon**

Official Letter from the General Council of the Holy Office of Portugal to the Inquisition Bureau of Goa commenting on related facts about the entrance of Prince D. João (D. João VI) as regent and the birth of the princess, supporting the Bureau's decision to remain neutral in a friction involving a Commissioner of Macau and a deputy, asking for prudence and economy in the works of the building of that Inquisition and remembering the need to relate well with the governor and the archbishop.

[Ofício do Conselho Geral do Santo Ofício de Portugal à Mesa da Inquisição de Goa comentando fatos relacionados sobre a entrada do príncipe D. João (D. João VI) como regente e o parto da princesa, apoiando a decisão da Mesa em se manter neutra no atrito envolvendo um comissário de Macau e um deputado, pedindo prudência e economia nas obras do prédio daquela Inquisição e lembrando a necessidade de se relacionar bem com o governador e o arcebispo.
Lisboa, 27/03/1802.]

[Ms.; Portuguese, 2 fls.]

Manuscritos, 25,01,009 nº 103

- **1822, September 18 – Lisbon**

Royal order to the judge, city councilmen and public prosecutors of the Macao Senate, announcing the appointment of Francisco Pedro Arbuez Moreira as governor of the city and the islands of Solor and Timor.

[Ordem régia ao juiz, vereadores e procuradores do senado da câmara de Macau comunicando a nomeação de Francisco Pedro Arbuez Moreira como governador desta cidade e ilhas de Solor e Timor. Lisboa, Palácio de Queluz, 18/09/1822.]

[Ms.; Portuguese, 1 fl.]

Manuscritos: I-32, 34, 029

- **1825, March 24 – Mafra**

Royal order to the judge, councilors and prosecutors of the Senate of the city of Macao honoring Joaquim Mourão Garcêz Palha and João Cabral de Estifeque, in addition to an annual pension, for the services rendered in defense of the capital of India.

[Ordem régia ao juiz, vereadores e procuradores do senado da cidade de Macau condecorando Joaquim Mourão Garcêz Palha e João Cabral de Estifeque, além de uma pensão anual, pelos serviços prestados na defesa da capital da Índia. Palácio da Mafra, 24/03/1825.]

[Ms.; Portuguese, 2 pp.]

Manuscritos: I-32, 34, 028

• **1869, December 13 – Macau**

Incomes of the Seminar of Saint Joseph in Macao informed to the Secretary of State for Navy and Overseas Affairs.

[Rendimentos do seminário de São José de Macau comunicados à Secretaria de Estado dos Negócios da Marinha e Ultramar. Macau, 13/12/1869.]

[Ms.; Portuguese, 1 fl.]

Manuscritos, I-32, 34, 026, nº.001

- [c. 1870-1880]

ALVARENGA, Lucas José de.

Biography and memoirs of Major Lucas José de Alvarenga (Written by the major himself, who was cousin and godson of Lucas José de Alvarenga, the last governor of Macau).

[Biografia e memórias do major Lucas José de Alvarenga escritas pelo punho do próprio major, que era primo e afilhado de D. Lucas José de Alvarenga, último governador de Macau.]

[Ms.; Portuguese, 4 fls.]

Manuscritos, I-32,14,030

National Library

Biblioteca Nacional

<https://www.bn.gov.br/>

Fundação Biblioteca Nacional - Av. Rio Branco 219 - Rio de Janeiro, RJ20040-008
Brasil

Printed

• **1732**

GUERREIRO, João Tavares de Vellez.

Journey, which António de Albuquerque Coelho, Governor, and Captain General of the City of the Name of God of Macao in China, made from Goa until arriving at that City in the year 1718. Divided into two parts. Written by Captain João Tavares de Vellez Guerreiro.

[Jornada, que Antonio de Albuquerque Coelho, Governador, e Capitão General da Cidade do Nome de Deos de Macao na China, Fez de Goa até chegar à dita Cidade no anno de 1718. Dividida em duas partes. Escrita pelo capitão João Tavares de Vellez Guerreiro]

Lisboa Occidental: Officina da Musica, 1732, [16], 427 pp.

[Pr.; Portuguese]

Livros Raros: C,003,027

• 1824

ANDRADE, José Ignacio de.

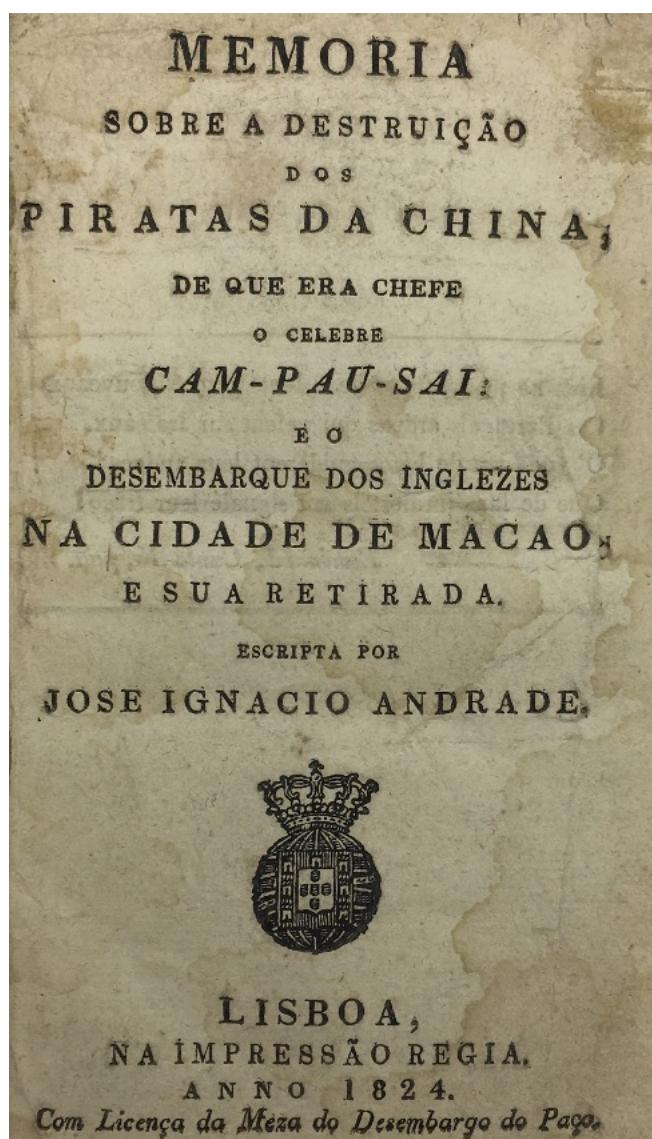
Memoir on the destruction of the pirates of China of which was chief the celebrate Cam-Pau-Sai: and the landing of the English in the city of Macao and its withdrawal.

[Memoria sobre a destruição dos piratas da China de que era chefe o celebre Cam-Pau-Sai: e o desembarque dos ingleses na cidade de Macão e sua retirada]

Lisboa: Imprensa Régia, 1824, 83 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: V-81,1,25



• **1828**

ALVARENGA, Lucas José de.

Memory of the expedition of the Macao government in 1809, and 1810 in aid of the Chinese Empire against the Chinese pirate insurgents / beginning, and completed in six months by the governor, and captain general of that city, Lucas José d'Alvarenga, authenticated with supporting documents.

[Memória sobre a expedição do governo de Macao em 1809, e 1810 em socorro ao Império da China contra os insurgentes piratas chinezes: principiada, e concluída em seis mezes pelo governador, e capitão geral daquella cidade, Lucas José d'Alvarenga, authenticada com documentos justificativos]

Rio de Janeiro: Typ. Imperial e Nacional, 1828, [XIV] 66 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: III-19,2,22,n.1-2

• 1828

FREITAS, José de Aquino Guimarães e.

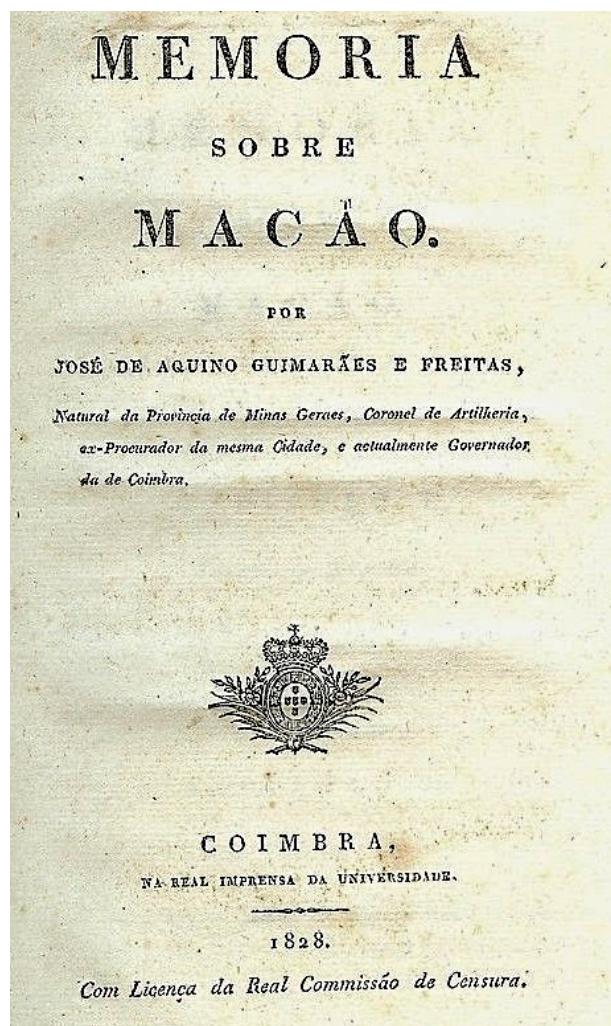
Memory on Macao.

[Memoria sobre Macáo]

Coimbra: Imprensa da Universidade, 1828, 94 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: III-186,3,25



[Available at: <http://libdigital.umac.mo/selected500/3580814>]

• 1835

ANDRADE, José Ignacio de.

Memory of the Macanese feats against the pirates of China and the violent entrance of the English in the city of Macao.

[Memoria dos feitos macaenses contra os piratas da China e da entrada violenta dos ingleses na cidade de Macáo]

Lisboa: Typ. Lisbonense, 1835, 161 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: IV-254,2,21



[Available at: <https://archive.org/details/memoriadosfeitoooandrgoog/page/n1>]

• **1867**

SAMPAIO, Manuel de Castro.

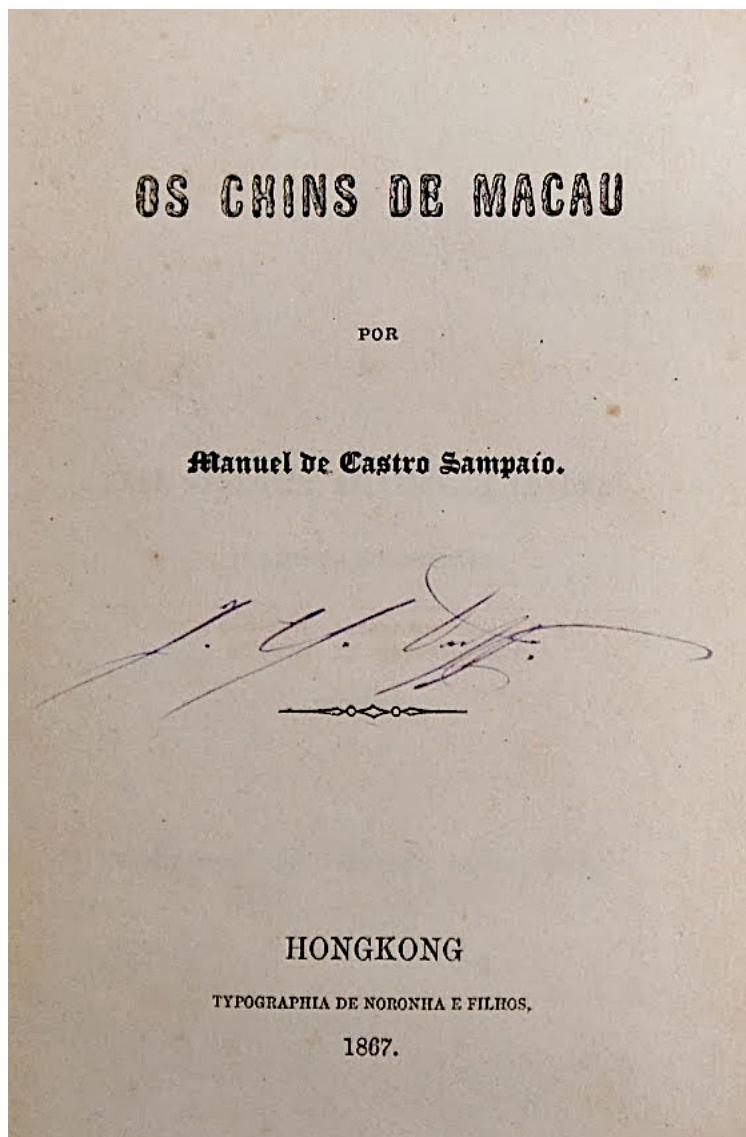
The Chinese of Macau.

[Os Chins de Macau]

Hongkong [Hong Kong]: Typ. de Noronha, 1867, [XI] 149 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: II-221, 2, 14



• **1892**

VASCONCELOS, José Leite de.

On the Portuguese dialect of Macao; presentation of a dissertation for the 10th Session of the International Congress of Orientalists.

[Sur le dialecte portugais de Macao; exposé d'un mémoire destiné à la 10^{ème} Session du Congrès International des Orientalistes]

Lisboa: Sociedade de Geografia de Lisboa, 1892, 9 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: III-11, 6, 2n. 10

• **1929**

SÁ, Miguel Lourenço Aleixo Carmo de.

Appeal to the Supreme Administrative Court, Colonial Council and Upper Colonial Council.

[Recurso para o Supremo tribunal administrativo, conselho colonial e conselho superior das colónias]

Macau: Imprensa Nacional, 1929, [XX] 549 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: II-255, 7, 1

• **1940**

Rent of urban buildings. Regulatory provisions on lease agreements and updating of certain precepts of the Stamp Duty Regulation.

[Arrendamento de prédios urbanos. Disposições regulamentares sobre contratos de arrendamento e actualização de certos preceitos do Regulamento do Imposto do selo].

Macau: Imprensa Nacional, [1940], 12 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: II-344,7,2on.3

• **1942**

Regulation of the industrial contribution: approved by Legislative Decree No. 805 of 30 January 1943 and published in the Official Gazette nº. 3 of the same date.

[Regulamento da contribuição industrial: aprovada pelo diploma legislativo nº 805, de 30 de Janeiro de 1943 e publicado no Boletim oficial da colónia nº. 3, da mesma data]

Macau: Imp. Nacional, 1943, 22 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: I-207, 6, 21, n.4

• **1943**

UNIÃO NACIONAL DE MACAU [National Union of Macau]

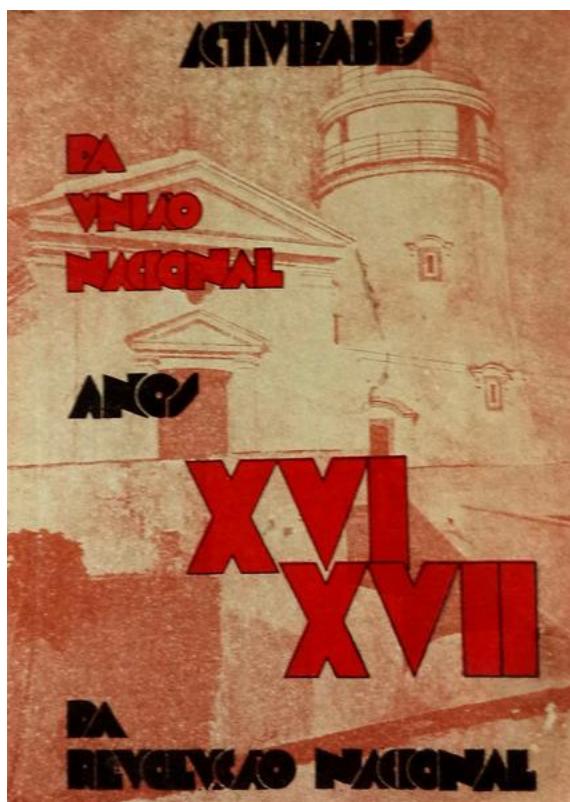
Activities of the National Union of Macao in the sixteenth and seventeenth years of the National Revolution.

[Actividades da União Nacional de Macau, nos anos XVI e XVII da Revolução Nacional.]

Macau: Imprensa Nacional, 1943, 305 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: I-360,7,25



• **1952**

ESCOLA Comercial ‘Pedro Nolasco’ [Commercial School]

Study plans of the Pedro Nolasco Commercial School.

[Planos de estudo da Escola Comercial Pedro Nolasco]

Macau: Imprensa Nacional, 1952, 38 pp.

[Pr.; Portuguese]

Pr.: II-330, 4, 14-n.1